



Arabako Foru
Aldundia
Diputación
Foral de Álava
www.araba.eus

Kirol egokituko jarduerak Eskaera (I. eranskina)

2020

Actividades de Deporte Adaptado Solicitud (Anexo I)

Kultura eta Kirol Saila

Departamento de Cultura y Deporte

ASUN

(Administrazioak betetzeko A cumplimentar por la Administración)

ESKATZAILEA O SOLICITANTE

Identifikazio agiria Documento identificativo

IFZ NIF

Identifikazio zk. N° identificativo

Sozietatearen izena Razón social

Helbidea (kalea) Domicilio (calle)

Zk.
Núm.

Letra

Eskra.
Escal.

Solairua Piso

Aldea
Mano

Herraldea País

Probintzia Provincia

Udalerría Municipio

Herría Localidad

P. K. C. P.

Posta elektronikoa Correo electrónico

Telefonia Teléfono

Mugikorra Móvil

Faxa Fax

JAKINARAZPENETARAKO HELBIDEA O DOMICILIO A EFECTOS DE NOTIFICACIÓN POSTAL

(Ez da bete behar eskatzailearen datuekin bat egiten badute No rellenar si coincide con los datos de la entidad solicitante)

Helbidea (kalea) Domicilio (calle)

Zk.
Núm.

Letra

Eskra.
Escal.

Solairua Piso

Aldea
Mano

Herraldea País

Probintzia Provincia

Udalerría Municipio

Herría Localidad

P. K. C. P.

LEGEZKO ORDEZKARIA O REPRESENTANTE LEGAL

(Pertsona juridikoentzat nahitaezkoa da Obligatorio para las personas jurídicas)

Identifikazio agiria Documento identificativo

NAN
DNI

AIZ
NIE

Besteren bat
Otro

Identifikazio zk. N° identificativo

Sexua Sexo

Emakumea
Mujer

Gizona
Hombre

Izena Nombre

Lehen abizena Primer apellido

Bigarren abizena Segundo apellido

Posta elektronikoa Correo electrónico

Telefonia Teléfono

Mugikorra Móvil

Faxa Fax





Arabako Foru
Aldundia
Diputación
Foral de Álava
www.araba.eus

Kirol egokituko jarduerak Eskaera (I. eranskina)

2020

Actividades de Deporte Adaptado Solicitud (Anexo I)

Kultura eta Kirol Saila

Departamento de Cultura y Deporte

ESKAERA AURKEZTEN DUEN PERTSONAREN ERANTZUKIZUN-ADIERAZPENA DECLARACION RESPONSABLE DE LA PERSONA QUE PRESENTA LA SOLICITUD

Behean zehaztutako pertsonak, zeinak bertan sinatzen baitu, zinpean adierazten du azaltzen den entitateak baimenduta dagoela haren izenean aurkezteko erantsitako eskaera.

La persona abajo especificada, que firma la presente, declara bajo juramento que está autorizada por la Entidad que se señala para presentar en nombre de la misma la solicitud adjunta.

Izen-abizenak <input type="radio"/> Nombre y apellidos	
NAN <input type="radio"/> DNI	
Entitatea <input type="radio"/> Entidad	
IFZ <input type="radio"/> NIF	
Kargua klubean <input type="radio"/> Cargo en el Club	

.....
(Lekua eta data Lugar y fecha)

Sinadura Firma _____

(**Klubaren zigilua** Sello del Club)

Berariaz baimena ematen dut neure datu pertsonalak Arabako Foru Aldundiak trata ditzan, baldin eta laguntza ekonomiko honen tramitazio eta kontrola kudeatzeko helburuz bada. Expreso mi consentimiento para que Diputación Foral de Álava (DFA) trate mis datos personales para las finalidades de gestionar la tramitación y control sobre esta ayuda económica.

<p>Eskaera sinatzen duenaren NANaren fotokopia.</p> <p>(AURREKO ALDEA)</p> <p>Fotocopia del DNI de la persona firmante de la solicitud.</p> <p>(ANVERSO)</p>	<p>Eskaera sinatzen duenaren NANaren fotokopia.</p> <p>(ATZEKO ALDEA)</p> <p>Fotocopia del DNI de la persona firmante de la solicitud.</p> <p>(REVERSO)</p>
--	---



Arabako Foru
Aldundia
Diputación
Foral de Álava
www.araba.eus

**Kirol egokituko jarduerak
Eskaera (I. eranskina)**

2020

Actividades de Deporte Adaptado
Solicitud (Anexo I)

Kultura eta Kirol Saila

Departamento de Cultura y Deporte

BANKUKO DATUAK O DATOS BANCARIOS

(Banku helbideratzearen datuak aldatu badira bete soilik O Cumplimentar únicamente en el caso de modificación de los datos de la domiciliación bancaria)

BANKUA O BANCO	
IBAN	SWIFT

(FINANTZA ENTITATEAK bete behar du) O (A rellenar por la ENTIDAD FINANCIERA)	(ESKATZAILEAK bete behar du) O (A rellenar por la persona SOLICITANTE)
<p>Finantza entitatearen adostasuna (sinadura eta zigilua) O</p> <p><i>Conforme entidad financiera (firma y sello)</i></p> <p>.....(e)ko.....aren.....(e)an</p> <p>En....., a..... de..... de.....</p> <p>Finantza erakundeak ZIURTATZEN du lehen adierazitako banku kontua "ESKATZAILEA" atalean ageri den pertsona fisiko edo juridiko interesdunaren izenean eta IFZarekin dagoela irekita, eta pertsona interesdun hori kontuaren titular gisa ageri dela</p> <p>La entidad financiera CERTIFICA que la cuenta bancaria anteriormente señalada figura abierta al NIF y nombre de la persona física o jurídica interesada que figura en el apartado "SOLICITANTE", y que dicha persona interesada figura como titular de la cuenta.</p>	<p>Hirugarren interesdunaren sinadura edota entitatearen zigilua O</p> <p><i>Firma de la persona interesada y/o sello de la entidad interesada</i></p> <p>.....(e)ko.....aren.....(e)an</p> <p>En....., a..... de..... de.....</p> <p>ADIERAZI BI AUKERETAKO BAT:</p> <p><input type="checkbox"/> Alta eskatzen da Arabako Foru Aldundiaren hirugarren moduan, ESKAERA HONI IFZ-REN FOTOKOPIA ERANTSITA</p> <p><input type="checkbox"/> Bankuko datuak eguneratzea eskatzen da, dagoeneko altan egonik Arabako Foru aldundiaren hirugarren moduan</p> <p>INDICAR UNA DE LAS DOS OPCIONES:</p> <p><input type="checkbox"/> Se solicita el alta como Tercero de la Diputación Foral de Álava, para lo cual SE ADJUNTA FOTOCOPIA DEL NIF A LA PRESENTE SOLICITUD</p> <p><input type="checkbox"/> Se solicita la puesta al día de los datos bancarios como Tercero de la Diputación Foral de Álava ya dado de alta.</p>



Arabako Foru
Aldundia
Diputación
Foral de Álava
www.araba.eus

Kirol egokituko jarduerak Eskaera (I. eranskina)

2020

Actividades de Deporte Adaptado Solicitud (Anexo I)

Kultura eta Kirol Saila

Departamento de Cultura y Deporte

JARDUEREI BURUZKO DATUAK O DATOS DE LAS ACTIVIDADES

Jardueraren izena O Denominación de la actividad	KIROL EGOKITUKO JARDUERAK ACTIVIDADES DE DEPORTE ADAPTADO
Instalazioa O Instalación	
Jardueren datak O Fechas actividades	2019ko urtarrilaren 1a eta 2019ko irailaren 30a bitartean (biak barne) Entre el 1 de enero de 2019 y el 30 de septiembre de 2019 (ambos inclusive)
Parte hartuko duten kirolarien zenbatekoa O Número de deportistas participantes	

AURREKONTUA O PRESUPUESTO

Aurkeztutako aurrekontua O Presupuesto presentado

Aurreikusitako diru sarrerak O Ingresos previstos

Eskatutako zenbatekoa O Importe solicitado

Gastuen aurrekontua (ekarpenen arabera xehatu eta gastuen zenbatekoa adierazi) O

Presupuesto de gastos (desglosar por conceptos, con indicación de los mismos)

GASTU KONPUTAGARRIEN AURREKONTUA O PRESUPUESTO DE GASTOS COMPUTABLES	Zenbatekoa O Importe
a) Arbitro, epaile, e.a. O Árbitros, jueces, etc.	
b) Kirol monitoreen, langile laguntzaileen, e.a. gastuak O Gastos de monitores/as deportivos/as, personal auxiliar, etc.	
c) Kanon, zirkulazio tasak, e.a. (abalak ez) O Canon, tasas de tráfico, etc. (no avales)	
d) Mediku, ambulanzia, zainketa eta bestelako gastuak O Gastos de asistencia médica, ambulancia, etc.	
e) Talde garraioak O Desplazamientos colectivos	
f) Federazio lizentziak, Federazio tasak, Lehiaketa tasak O Licencias federadas, Tasas federativas, Tasas de competición.	
g) Material suntsikorra eta erregaia O Material fungible y combustible.	
h) Ekipo eta instalazioen alokairua Alquiler de equipos e instalaciones	
i) Material ez suntsikorra Material no fungible	
j) Topaketak, udalekuak eta kanpamentuak Encuentros, colonias y campamentos	
GASTU KONPUTAGARRIAK, GUZTIRA O TOTAL GASTOS COMPUTABLES	
KONPUTAGARRIAK EZ DIREN GASTUEN AURREKONTUA O PRESUPUESTO DE GASTOS NO COMPUTABLES	
GASTUAK, GUZTIRA O TOTAL GASTOS	

Dirusarreraren aurrekontua O Presupuesto de Ingresos

EMAILE ENTITATEA O ENTIDAD DONANTE	Zenbatekoa O Importe
DIRU SARRERAK, GUZTIRA O TOTAL INGRESOS	



Arabako Foru
Aldundia
Diputación
Foral de Álava
www.araba.eus

Kirol egokituko jarduerak Eskaera (I. eranskina)

2020

Actividades de Deporte Adaptado Solicitud (Anexo I)

Kultura eta Kirol Saila

Departamento de Cultura y Deporte

ENTITATEAK AITORTUTAKO DATUAK O DATOS DECLARADOS POR LA ENTIDAD

(Adierazi dagokiona Marcar lo que corresponda)

<input type="checkbox"/>	Administrazioari edo dagokion erakundeari baimena ematen diot dirulaguntzaren ordainketa edota zuriketa egin ahal izateko premiazko diren fiskalitate datuen gaineko informazioa eskatzeko ■ Autorizo a solicitar a la administración u organismo correspondiente información relativa a los datos de carácter fiscal que tengan relación directa con los requisitos para el abono y/o justificación de la subvención
<input type="checkbox"/>	Entitateak EZ du soldatapeko langilerik ■ La entidad NO tiene personal asalariado
<input type="checkbox"/>	Entitateak soldatapeko langileak ditu ■ La entidad tiene personal asalariado
<input type="checkbox"/>	Zerga betebeharrak egunean ditu ■ Se encuentra al corriente de obligaciones fiscales
<input type="checkbox"/>	Gizarte Segurantzarekiko betebeharrak egunean ditu ■ Se encuentra al corriente de obligaciones con la Seguridad Social
<input type="checkbox"/>	Gizarte Segurantzaren ziurtagiria erantsita doa ■ Se acompaña certificado Seguridad Social
<input type="checkbox"/>	Erakunde eskatzaileak BEZaren kuota jasana konpentsatu edo berreskuratzeko eskubidea dauka ■ La entidad solicitante tiene derecho a compensar o recuperar la cuota de IVA soportada
<input type="checkbox"/>	BEZaren salbuespenaren ziurtagiria, zerga administrazio eskudunak emana (baldin eta alde zurretik aurkeztu ez bada) edo erakunde presidentearen kargua doakoa delako adierazpena ■ Certificado de exención de IVA expedido por la administración tributaria competente (si no ha sido presentado anteriormente) o declaración del carácter gratuito del cargo de presidente de la entidad
<input type="checkbox"/>	Entitateak Foru Gobernu Kontseiluaren, azaroaren 12ko 50/2019 Foru Dekretuaren 3. puntuan adierazten dena betetzen du ■ La entidad cumple con lo dispuesto en el Decreto Foral 50/2019, del Consejo de Gobierno Foral, de 12 de noviembre en su punto 3

Instalazioa Instalación	
Aniztasun funtzionalarekiko parte-hartzaileetako kopurua Número de participantes con diversidad funcional	
Jardueren datak Fechas actividades	2019ko urtarrilaren 1a eta 2019ko irailaren 30a bitartean (biak barne) Entre el día 1 de enero de 2019 y el día 30 de septiembre de 2019 (ambos inclusive)
Jarduera egunak (adierazi "X") Días de la actividad (marcar "X")	<input type="checkbox"/> Astelehena <input type="checkbox"/> Asteartea <input type="checkbox"/> Asteazkena <input type="checkbox"/> Osteguna <input type="checkbox"/> Ostirala <input type="checkbox"/> Larunbata <input type="checkbox"/> Igandea <input type="checkbox"/> Lunes <input type="checkbox"/> Martes <input type="checkbox"/> Miércoles <input type="checkbox"/> Jueves <input type="checkbox"/> Viernes <input type="checkbox"/> Sábado <input type="checkbox"/> Domingo
Jarduera hilabetek (adierazi "X") Meses de la actividad (marcar "X")	<input type="checkbox"/> Urtarrila <input type="checkbox"/> Otsaila <input type="checkbox"/> Martxoa <input type="checkbox"/> Apirila <input type="checkbox"/> Maiatza <input type="checkbox"/> Ekaina <input type="checkbox"/> Uztaila <input type="checkbox"/> Abuztua <input type="checkbox"/> Iraila <input type="checkbox"/> Enero <input type="checkbox"/> Febrero <input type="checkbox"/> Marzo <input type="checkbox"/> Abril <input type="checkbox"/> Mayo <input type="checkbox"/> Junio <input type="checkbox"/> Julio <input type="checkbox"/> Agosto <input type="checkbox"/> Septiembre
Jarduera orduak Horas de la actividad	

Beharrezkoa da datu horiek betetzea, begizko ikuskatzeak egin ahal izateko
Es necesario cumplimentar estos datos al objeto de poder realizar las oportunas inspecciones oculares

(Tokia eta data Lugar y fecha)

Eskatzailearen/ordezariaren sinadura Firma de la persona solicitante/representante



Oharra (1)

Europako Parlamentuaren eta Kontseiluaren 2016ko apirilaren 27ko 2016/679 (EB) Erregelamenduak xedatutakoari jarraituz, jakinarazten dizugu eman dizkiguzun datuak Arabako Foru Aldundiaren titulartasuneko Kirolariak izeneko fitxategian sartuko direla. Datu horien tratamendua kirol jarduera eta entitateekin zerikusia duten bekak eta dirulaguntzak kudeatzeko, kirol prestakuntzako ikastaroak egiteko, jarduerak ikuskatzeko eta iradokizunak kudeatzeko egiten da. Bermatzen dugu datuak isilpean gordeko direla, eta ez zaizkiela jakinaraziko beste batzuei, legez ezarritako kasuez kanpo. Aukeran izango duzu datuetan sartu, haiek zuzendu, ezereztu, haien aurka egin eta tratamendua mugatzeko eskubideak erabiltzea, DBEOk aitortzen dituenak, eta, horretarako, Arabako Foru Aldundiaren Erregistroaren bulegora jo beharko duzu (Probintzia plaza, 5, 01001 PK, Gasteiz -Araba). Argibide gehiago: <http://www.araba.eus/web/LegezkoOharHedatua>

Oharra (2)

Nahi baduzu administrazioak bide telematikoz bidal diezazkizun jakinarazpenak, alta eman beharko duzu Jakinarazpen Telematikoen Zerbitzuan eta, administrazioarekin harremanetan jartzeko, posta elektronikoa bakarraren helbidea (EBH) lortu. Ondoren, zerbitzu horrek gaituta dituen prozeduretan harpidedun egin ahal izango zara. Jakinarazpenak bide telematikoz jasotzeari utzi nahi izanez gero, nahikoa izango duzu dagozkion prozeduran baja ematea.

Oharra (3)

Zuk emandako banku datuak hirugarrenen eta interesdunen fitxategian erregistratuko dira, zeina Administrazio honen titularitatekoa baita, aurrekontu gauzatzeari eta aurrekontuz kanpoko gauzatzeari dagozkion eragiketen izapideak egiteko. Atal honetan emandako datuak ez dira tratatuko edo komunikatuko, baldin eta lehenago egindako ordainketen ondorioz, dagoeneko alta eman bazaie identifikazio eta banku datuei, berriro ere kobratzea hautatzeko eman direnei

Oharra (4)

Berdintasunaren arloko araudia betez, honako hau ADIERAZTEN DUT

LEHENENGOA.

Ez ordezkatzeko dudako elkarte edo erakundeak, ez elkarte edo erakunde horretako gobernu edo administrazio organoetako ezein kidek ez duela sexua dela eta inor baztertzeko, ez zuzenean ez zeharka, onarpen prozesuetan edo funtzionamenduan, otsailaren 18ko 4/2005 Legeak, emakumeen eta gizonen berdintasunerakoak, 24.2 artikuluan xedatutakoaren arabera.

BIGARRENA.

Ez ordezkatzeko dudako elkarte edo erakundeak, ez elkarte edo erakunde horretako gobernu edo administrazio organoetako ezein kidek ez duela zigorririk izan, ez arlo penalean ez administratiboan, sexua dela eta inor baztertzeko, eta/edo emakumeen eta gizonen berdintasun arloan xedatutakoak urratzeagatik, abuztuaren 4ko 5/2000 Legegintzako Errege Dekretuak, lan arloko arau hausteei eta zehapenei buruzko legearen testu bateratua onartzen duenak, ezarritakoaren arabera.

Nota (1)

“Con objeto de dar cumplimiento a lo establecido en el Reglamento (UE) 2016/679 del Parlamento Europeo y del Consejo de 27 de abril de 2016 (RGPD), le informamos que los datos que Vd. Nos facilita van a ser incluidos en el Fichero Deportistas titularidad de Diputación Foral de Alava cuyos tratamientos se realizan para la gestión de concesión de becas y subvenciones relacionadas con actividades y entidades deportivas, realización de cursos de formación deportiva, inspección de actividades y gestión de sugerencias. Garantizamos la confidencialidad de sus datos, no siendo comunicados a terceras personas fuera de los supuestos habilitados legalmente. Usted podrá ejercitar sus derechos de acceso rectificación, supresión, oposición y limitación que reconoce el RGPD dirigiéndose a la Oficina de Registro de la Diputación Foral de Álava, Plaza de la Provincia, 5, CP 01001 Vitoria - Gasteiz (Álava).

Para más información:

<http://www.araba.eus/web/AvisoLegalAmpliado>

Nota (2)

Si quiere que la Administración le remita las notificaciones por vía telemática, deberá darse de alta en el Servicio de Notificaciones Telemáticas y obtener una dirección de correo electrónico única (DEU) con la que comunicarse con la Administración, suscribiéndose, posteriormente, a los procedimientos que tengan habilitado este servicio, podrá dejar de recibir las notificaciones de forma telemática al dar de baja la suscripción al procedimiento correspondiente

Nota (3)

Los datos bancarios facilitados por usted se registrarán en el Fichero de Terceros e interesados titularidad de esta Administración para realizar la tramitación de operaciones de ejecución presupuestaria y extrapresupuestaria. No se tratarán ni comunicarán los datos cumplimentados en este apartado si como consecuencia de pagos realizados con anterioridad, ya estuvieran dados de alta los datos identificativos y bancarios por los que de nuevo se optara para el cobro.

Nota (4)

En cumplimiento de la normativa en materia de Igualdad DECLARO:

PRIMERO.

Que ni la asociación u organización a la que represento, ni persona alguna de las que forman parte de sus órganos de gobierno o administración, realizan actos de discriminación directa y/o indirecta por razón de sexo en los procesos de admisión o en el funcionamiento de conformidad con lo estipulado en el artículo 24.2 de la Ley 4/2005, de 18 de febrero, para la Igualdad de Mujeres y Hombres.

SEGUNDO.

Que ni la asociación u organización a la que represento, ni persona alguna de las que forman parte de sus órganos de gobierno o administración, han sido sancionadas penal y/o administrativamente por discriminación por razón de sexo y/o por infracciones en materia de igualdad entre mujeres y hombres derivadas del Texto Refundido de la Ley de Infracciones y Sanciones en el Orden Social, aprobado por Real Decreto Legislativo 5/2000, de 4 de agosto.